

ゲーテ研究

自然と認識

知識

友田著興

自然觀察においては
一と全とに留意しなければならぬ。
自然には内もなければ外もない、
内がそのまま外なのだ。
絶えやしない」となく
この聖なる開かれた神祕を把握せよ。

この真実の仮象を、
この真剣な遊戯を享受せよ。
生けるものは一つの1にあらず、
それは恒に一つの多である。

Freuet euch des wahren Scheins,
Euch des ernsten Spieles:
Kein Lebendiges ist ein Eins,
Immer ist's ein Vieles.

Müsset im Naturbetrachten
Immer eins wie alles achten;

Nichts ist drinnen, nichts ist draußen:
Denn was innen, das ist außen.
So ergreift ohne Säumnis
Heilig öffentlich Geheimnis.

一

ゲーテにおける自然認識の目標は、人間本性のよりよき理解にある。道元は『正法眼藏』の「現成公按」において、「仏道をならふといふは自己をならふ也。自己をならふといふは自己をわするゝなり。自己をわするゝといふは、萬法に證せらるゝなり。萬法に證せらるゝといふは、自己の身心をよび他己の身心をして脱落せしむるなり。」という有名な言葉を遺しているが、まさしくゲーテにおいても、自然の真理を認識するということは自己の本質を認識することであり、自己の本質を認識するということは、雑穢の知見思量を截断して自然の万象と感應道交する」とである。そして、感應道交するということは「恍惚」(ecstasy, Entzücken) となることであり、恍惚となるといふことは、文字通り、「自我を離れて立ち」(ex-stand), 「自己」の我執を取り抜して存在の閃きに遇う(entzücken, zücken = zucken) といふことに外ならない。つまり、自己と方法との相即融合によってこそ、存在は自らを開示するのである。ゲーテの自然認識は、このように自己と自然の万象とが感應道交し、自己が万法に証せられて行くが故に、自然を認識するといふことが、まさしく自己を認識す

るということになる。「人間は世界を知る限りにおいてのみ自己自身を知るのであり、自己の内においてのみ世界を、世界の内においてのみ自己を識るのである。」(Der Mensch kennt nur sich selbst, insofern er die Welt kennt, die er nur in sich und sich nur in ihr gewahr wird.) ジュルの言葉が示してゐる如く、ゲーテにおいては、主觀なき客觀も、客觀なき主觀も共に空疎である。主客を分裂させ、自然の認識が人間との連関を持たないことは無意味なものはない。彼にあっては、自然が人間の内に置いたところの一切のものを、外界の実像に対応させ、それによって、内なるものを豊かな良心にまで高めることに人間の特權があるのであって、過去の偉大な業績を知り、未来の質と価値とを高めるために、自然と人間との生きた統一ある「実り豊かな認識」(fruchtbare Erkenntnis) を得るといふのが、真理を愛する者の現在の使命である。

我々はこれから論述において、ゲーテ的自然認識法を究明し、彼の目指すこの人間との深い連関を持った「実り豊かな認識」とはいかなるものであるのかを考察してみたい。

シラーとの値遇によつて、カント哲学の影響を受けたゲーテは、『色彩論』において、主觀と客觀との徹底的な分離、及びその高次元における両者の統一⁽⁴⁾、ところどとを物理学者に対して要求しているが、この要求の鋒先が対う窮極は、「言を俟つまでもなく直觀による主觀と客觀との統一にある。『客觀と主觀との触れ合うといふに生がある。』」

(Wo Objekt und Subjekt sich berühren, da ist Leben.)

のであり、「客觀と主觀との直接的合」(unmittelbare Vereinigung von Objekt und Subjekt)⁽⁵⁾ だへントば、生れた形態の「内の全生命」(inneres Gesamtleben)⁽⁶⁾ に触れる」とはできない、といふのがゲーテの主張である。

ゲーテの真理感情からすれば、光と眼、音と耳とが分離し難く調和的一体をなしてゐるのと同様に、我々の精神も自然の諸力と不可分の有機的生命連関をなしてゐる。つまり、自己（人間精神）と世界（存在一般）、器官（主觀）と対象（客觀）とは、不可分の極張力で結ばれてゐる。

眼は自己の存在を光に負つてゐる。無関心な動物的補助器官から、光は光と同じのに成るといふの 1 つ

器官を呼び出すのだ。すると眼は光に拋つて光のためじ自己を形成する。それは内なる光が外なる光を出迎えんがためである。

Das Auge hat sein Dasein dem Licht zu danken.
Aus gleichgültigen tierischen Hülfsorganen ruft sich das Licht ein Organ hervor, das seinegleichen werde, und so bildet sich das Auge am Lichte fürs Licht, damit das innere Licht dem äußeren entgegentrete.

ハリは示されてくるように、客觀と主觀との間に、外なる「呼」の光と、それを出迎えんとする内なる「応」の光との呼応關係が存在する。「ある未知の法則が客觀内にあり、それが主觀内の未知の法則に対応する。」(Es ist etwas unbekanntes Gesetzliches im Objekt, welches dem unbekannten Gesetzlichen im Subjekt entspricht.) のである。このような主觀と客觀との間の呼応対応關係の存在にそが、ゲーテにおける認識の成立根拠である。つまり、と明確な形で言えば、

もし眼が太陽の質を持っていなければ、
ならして我々は光を見やしないがでよい。

Wär nicht das Auge sonnenhaft,

Wie könnten wir das Licht erblicken? ^⑧

「いういの言葉によつて表明されてもよいに」、ゲーテに
とつては古代のヒュマン主義と同様、「同じものは同じ
ものによつてのみ認識され得る」(Das Gleiche kann
nur vom Gleichen erkannt werden.) ^⑨ もちろんや
う同じゆゑの異なる対応関係もこのものは、固定した関係で
はなく、生命法則の生動的関係である」とはいうまでもな
い。要するに彼にあつては、人間と自然、主観と客觀との
間に同じ律動的生命法則が貫流している。従つて、卵内
の雛鳥の「啼」と、卵外の親鳥の「啄」とが同時に作用し
合つるとによつて、新たな生命が産み出されるのと同様
に、主觀と客觀とが緊密な感應道交によつて、正しい対応
関係にまで有機的に醸熟する」といそが、認識の大前提な
のである。

ところで、主觀と客觀とを有機的に醸熟させるために
は、「聖なる畏怖」(die heilige Scheu) をもつて自然の
永遠なる分離と結合く接近し、「愛と尊敬と敬虔との全力
を挙げて、自然と自然の聖なる生命の中へ迫り入る」と
(mit allen liebenden, verehrenden, frommen Kräften
in die Natur und das heilige Leben derselben einzudringen) ^⑩
が必要となる。なぜなら、「無限なるものの共

感」(Mitempfindung des Unendlichen) ^⑪ から愛の「世
界敬虔」(Weltfrömmigkeit) ^⑫ の感情は、最大のものと最
小のものを相等しく抱擁し、個々の愛に充ちた沈潜によ
つて、全の「直觀的概念」(ein anschaulicher Begriff) ^⑬ を
結実させるためのハネルギードあり、それはまた、「全世界の予感」(eine Vorempfindung der ganzen Welt) ^⑭ に
よつて、常に「美しい分離されない全体」(ein schönes
ungetrenntes Ganzes) ^⑮ を要請し、絶えず悟性による断片
的概念に果肉を与え、それらを人間との連関において統一
して行く働きを持っているからである。ゲーテは『ファウ
スト』の中で、「感情がすべてだ」(Gefühl ist alles.) ^⑯ と
言明するが、このことは、感性的なものの中には理性的な
ものの有する同一の生命統一の価値が流れているのであ
り、感性の純粹な豊かさりそ、理性的に最高なるものの体
現される根本要素である、といふことの表明に外ならない
い。要するにゲーテにとつては、感情といつもののは「人間
に宿る自然の生産的な力」(produktive Kraft in der
menschlichen Natur) ^⑰ であり、主觀と客觀とを醸熟させ
イデーと経験とを「生産的想像力(構想力)」(produktive
Imagination, produktive Einbildungskraft) ^⑱ の直觀によ
つて総合せねたための根本母胎であつて、真理といつ種子

は感情という花床がなければ開花結実を得るとはできない。愛に充ちた感情の純粹性こそ、想像力を生産的なものにし、固化した世界意識の先入見を打破して行くところの根源力なのであり、またこの宗教的な愛の敬虔感情こそ、最も純粹な心の平安によつて主觀と客觀とを融合し、実り豊かな認識に到達させるための「手段」なのである。

III

やうされでは、認識の対象となる自然とはいかなるものであろうか。彼によへば、「自然は生であり、未知なる中心から認識し得ざる限界との連続であら」(Natur ist Leben und Folge aus einem unbekannten Zentrum, zu einer nicht erkennbaren Grenze.) つまり、主觀と客觀とも包摶する万有全体の基礎に一つのイデーがあり、これに従つて「神は自然の内に」、自然は神の内に」(Gott in der Natur, die Natur in Gott) 永遠から永遠へと創造活動を続けてくる。そして「合せぬものを分裂せしめ、分裂せぬものを合せしめ」の自然の生命である。(Das Geeinte zu entzweien, das Entzweite zu einigen, ist das Leben der Natur.)

内容をよく表わしていく。つまり彼にとっては、自然も自己と同じ有機的生命体なのである。「有機体においては、すべての部分は一部分に、各々の一部分はすべての部分に作用する」(daß in einem organischen Körper alle Teile auf einen Teil hinwirken und jeder auf alle wieder seinen Einfluß ausübe) のやあらが、それが、直然りか、部分と全体とが不可分の連関的交互作用の中に包括され、しかも、「原形」(Urbild) や「融通性」(Ver-satilität)、「普遍的原型」(allgemeiner Typus) と「多様的可動性」(mannigfaltige Beweglichkeit) これが全体の中に統一されてくるといふの有機體に外ならない。やうりのよくな「形成されたものはやぐまた変形される。」(Das Gebildete wird sogleich wieder umgebildet.) という有機的自然に対しても、彼は現実的にはどのよくな認識方法でもつて対処するのであるうか。それは次に挙げる彼の科学的自然認識に対する衝動をみれば明白となる。つまり、「生きた形態をありのままに認識し、その外部の見えかづ捉える」ことのできる諸部分を連関において把握し、それらを内部を指示するものとして取り上げ、かくて全体を直觀においていわば支配せんとする衝動」(ein Trieb, die lebendigen Bildungen als solche zu erkennen, ihre

äußern sichtbaren, greiflichen Teile im Zusammenhang zu erfassen, sie als Andeutungen des Innern aufzunehmen und so das Ganze in der Anschauung gewissermaßen zu beherrschen⁽⁵⁾, これこそが彼の自然認識に対する方法論の簡明な表現に外ならない。

そこで彼は自己の「衝動によって、現象を次の三段階に区分する。

〔一〕 経験的現象 (das empirische Phänomen)

〔二〕 科学的現象 (das wissenschaftliche Phänomen)

〔三〕 純粹現象 (das reine Phänomen)

〔一〕の「経験的現象」は、いかなる人も自然の内において認められるものである。つまり五官によって捉えられた感覚的現象である。〔二〕の経験段階においては、多くの事実の考察と、その多様な事実の中にある共通な性格の発見が中心である。

〔三〕の「科学的現象」は、〔一〕の「経験的現象」を実験によって高めた知的抽象的現象である。いわゆる科学の立場がこれである。しかしひゲーテはこの段階に停留できない。生命体においては形成と変形が繰り返され、しかも量的変化は比量的に概観し、個々の対象を静的要素に固定するだけで

は、事物の本質を捉えたことにはならない。根本的には統一を保持しながらも、現象的にはより大きな多様性として現われる自然生命の真性は、単なる悟性的概念によつて認識されるものでも、また個々の経験の集積から帰納され得るものでもない。つまり悟性による経験的事実の分析だけでは、事物の本質を捉えるに不十分なのである。なぜなら経験の内には現われない事例が存在するからである。科学的認識においては、悟性を判官とした定量的因果律的決定論というものが本質的に不可欠ではあるが、しかし科学の把捉する像が、定性面を排し、因果律的定量面にのみ自己を限定するならば、それはあくまでも世界像の一面にしかすぎない。近代物理学の最大の不幸は、ゲーテの指摘によれば、健全な五官を働かせる限り最も偉大で精密な物理的実験装置であるところの人間というものから実験を切り離し、人工的な器械が自然の働きを制限しているにもかかわらず、その器械が示すものだけを自然と認め、器械によつて証明しようとするところに存在する。物理学上の実験といふものは、特に微視的世界においては、対象に対する激烈な干渉を意味するのであるから、実のところ、そのような「経験は経験の半分にすぎない」。(Die Erfahrung ist nur die Hälfte der Erfahrung.) 〔二〕の半分の経験をもつ

て普遍的世界像とするに、悟性万能の定量科学の魔性が存在する。

そこでゲーテにおいては、①の「純粹現象」が問題となる。彼は

真なるものは神に似ている。それは直接には現象しない。我々はその顯現からそれを推知しなければならない。

Das Wahre ist gottähnlich: es erscheint nicht unmittelbar, wir müssen es aus seinen Manifestationen erraten.

つまり、つまり自然は「眞実の仮象」や「眞剣な遊戯」をし、「聖なる開かれた神祕」なのである。従つて、経験の内には直接その事例を見出しえるのである、「根本真理」(das Grundwahre)を象徴的顯現かべ、「イデーに適した高い思考法」(eine hohe, der Idee gemäße Denkweise)によつて推知しなければならない。認識が眞に人間にとって実り豊かなものになるためには、悟性による経験的分析に加え、理性による理念的綜合が必要なのである。つまり、経験的悟性的分析を眞に実りあるものにするためには、理性による理念的な「予感された統一」(geahmte Einheit)への純粹

現象の構想が必要となる。

ゲーテにおける理性と悟性との相違は、

理性は生成してあるものを、悟性は生成したものを受け取る。彼は

Die Vernunft ist auf das Werdende, der Verstand auf das Gewordene angewiesen.

概念は経験の総和であり、理念は経験の結果である。概念は経験の総和を得るには悟性が、この結果を捉えるには理性が必要である。

Begriff ist Summe, Idee Resultat der Erfahrung, jene zu ziehen, wird Verstand, dieses zu erfassen, Vernunft erfordert.

ところ点にある。つまり悟性によって、「悟性」というものは「生成したものを」を頼みとし、経験の総和としての概念を得る能力である。それは「眞なるものを不眞なるものから分割する」(das Absondern des Echten vom Unechten)を重視するが、彼が最も重視する「いはやすらぎ」の流動機能の中に存在する生れた眞性を捉えねばならない。それに対して、理性とくらべては「生成してあるものの」を頼みとし、「形態によって現われる現存在を、生きた関係ある機能」(die lebendige Tätigkeit) (Das Dasein, das sich

(友田) durch die Gestalt hervortut, in lebendiger, verhältnismäßiger Funktion erblicken) 能力である。つまり悟性は固定したカト「ヨー」抛つて経験内容を分析するのであるが、理性は常に感情を尊び、それと結合するによつて、経験の総合としての科学的現象を経験の結果としての純粹現象にまで高め、概念を生命連関の中へ移入する。

ゲーテにおいては理性と感情とが緊密な連関的浸透作用を営んでいるが故に、彼は理性を「不真なるものに対する自然的嫌悪感」(natürlicher Abscheu vor dem Unechten)としても規定するわけだ、従つて理性においては、カト「ヨー自身が実り豊かなものへの生成昇進運動の中にあ。要するに経験の総合としての悟性概念(経験的現象・科学的現象)だけでは実り豊かな認識とはなり得ない。経験的事実の内に基盤を持ちつつ、経験の結果としての純粹な理性理念(純粹現象)を構想する」といそが認識にとって大切なことなのである。

経験は、まやサべての動物に共通なる部分を教え、そしてどの点でこれらの部分が相違しているかを教えたなければならない。理念は全体を支配し、発生的方法によつて普遍的形象を引か出さなければならぬ。

Die Erfahrung muß uns vorerst die Teile lehren,

die allen Tieren gemein sind, und worin diese Teile verschieden sind. Die Idee muß über dem Ganzen walten und auf eine genetische Weise das allgemeine Bild abziehen.

一切の理念的な「^{アバ}」現実的なもののかい乖離する「^{アバ}」結局は現実を「^{アバ}」自身をも食つてやうのであるが故に、「イデーは決して自由であつてはならぬ。」(Eine Idee darf nicht liberal sein!) が、しかし「イデーを懼れぬ者たる者は概念をも持つに至らだ。」(Wer sich vor der Idee scheut, hat auch zuletzt den Begriff nicht mehr.) 従つて、血肉の「最高理性」(die höchste Vernunft) にまで高揚し、絶えず現実の経験の場に立脚して、純粹現象として「原型の普遍的イデー」(die allgemeine Idee eines Typus) を把握するが、ゲーテにとっては、認識を真に実り豊かなものと導くための「導きの糸」(Leitfaden) なのである。

経験的現象を科学的現象にまで高め、更にこれらの経験的抽象的現象を純粹現象によつて統括する。そして最後にイデーと経験とを、高次の直観、即ち芸術的創造の根幹をなす「^{アベル}」の「鋭い愛に充わたる眼」(der scharfe, liebevolle Blick) の有する「生産的想像力」=「精密な感性的想像力」

(eine exakte sinnliche Phantasie) の創造的直観によつて結合し、理性理念としての純粹現象を現実の場において確証する。これがゲーテ的認識法の全貌である。

四

さてそれでは、認識の窮極として直觀に啓示される純粹現象・根源現象とはいかなるものであり、またいかなる意味を持つのであろうか。

根源現象

認識可能なものの窮屈として理想的

認識されたものとして現実的

あらゆる場合を包含するか故に象徴的

Urpheänomen

ideal als das letzte Erkennbare;

real als erkannt,

symbolisch, weil es alle Fälle begreift.

identisch mit allen Fällen.

ここに端的に表現されているように、理想的・理念的ではあるが、しかし主觀と客觀との有機的釀熟による啐啄同時の直觀が把握するものであるが故に現実的である。しかも

は、現実の概念的貧弱化を惹き起りすためのものではなく、実り豊かな根源現象を得たためのものでなければならぬ。自然は常にあくまでも現実の特殊相において自己の本質を顕現していぬものである。なぜなら、„Sein“は „Schein“ なしにば „Sein“ たりうぬことかがやがなしからである。(つまり)

自然には核もなければ
殻もない
自然は同時にすべてなのだ。
Natur hat weder Kern
noch Schale,
Alles ist sie mit einem Male.
自然には内もなければ外もなしのであつて、内がそのまま外なのである。ただ生命体は、「1つの1」としてではなく、「1つの多」として現われるが、しかし現実の場において根源現象を直観した者には、とりむなおやや現象それ自体が理論となる。生きた現実の特殊相において象徴的に顕現する普遍的理論、これが根源現象である。ゲーテは根源現象を象徴的であると語つたが、その理由は、「特殊が普遍を、夢や影としてではなく、探求すぐかへるるもののが生きた瞬間的啓示として表わゆるに真の象徴作用があ

る」(Das ist die wahre Symbolik, wo das Besondere das Allgemeine repräsentiert, nicht als Traum und Schatten, sondern als lebendig-augenblickliche Offenbarung des Unerforschlichen.) ふいであ。

全体を喜びへと照へた。

「われたゞの身と金体を見なければならぬ。」

Willst du dich am Ganzen erquicken,

So mußt du das Ganze im Kleinsten erblicken.

普遍を真に自己のものとするためには、現実の特殊の内に普遍を見なればならない。特殊は永遠に普遍に従属するが、しかし普遍は特殊においてこそ生命を得るのである。「私は永い間、普遍を求めて苦労してきたが、その結果、優秀な人間は特殊において何事かを成就するものである」とを洞察し得た。(Ich habe mich solange ums Allgemeine bemüht, bis ich einsehen lernte, was vorzügliche Menschen im Besondern leisten。) と彼は述懐する。「特殊を生き生めし摶む者は、同時に普遍を保持せらる。」(Wer nun dieses Besondere lebendig faßt, erhält zugleich das Allgemeine mit。) いふにだるやである。

以上の考察から得られるいへば、ゲーテの「実り豊か

な認識」とは、根源現象を直観するいふて、いわう現実の生き生かした特殊相において主観と客観との間を貫流するいふての普遍生命を把握するいふておったのである。そしてこの根源現象が主観と客観との緊密な合一によつて直観されるものであるが故に、彼においては、自然を認識するいふてのとが同時に自己を認識するいふてのなんわけである。従つて彼によつては、「実り豊かなもののみが真である」(Was fruchtbar ist, allein ist wahr.)のやあ、「眞なるものは促進する」(Das Wahre fördert.)人間生命を実り豊かに促進するものが真理である、主観と客観との間の「美しい関係」(schönes Verhältnis)の直観こそが「実り豊かな認識」(fruchtbare Erkenntnis)なのである。

註

- ① 「拓波」日本古典文学大系81『正法眼藏 正法眼藏隨筆記』
- ② W. A. II, 11, 59.
- ③ MuR., 562.
- ④ Farbenlehre, Didaktischer Teil, 716.
- ⑤ Zu G. Parthey, 28. August 1827
- ⑥ An Schultz, 18. September 1831
- ⑦ H. A. 13, 26.

⑧ H. A. 13, 323.

⑨ MuR., 1344.

⑩ H. A. 13, 324.

⑪ Zu Eckermann, 11. März 1828

⑫ H. A. 14, 36.

⑬ MuR., 573.

⑭ MuR., 1139.

⑮ H. A. 8, 243.

⑯ H. A. 12, 53.

⑰ H. A. 7, 257.

⑱ H. A. 12, 43.

⑲ Faust I, 3456.

⑳ MuR., 647.

㉑ H. A. 7, 309.

㉒ W. A. II, 6, 302.

㉓ H. A. 13, 35.

㉔ H. A. 13, 31.

㉕ H. A. 13, 488.

㉖ J. A. 39, 163.

㉗ H. A. 13, 55.

㉘ H. A. 13, 25.

㉙ MuR., 706.

㉚ MuR., 1072.

㉛ MuR., 619.

㉜ J. A. 38, 118.

㉝ H. A. 13, 245.

- ④ H. A. 13, 232.
 ⑤ MuR., 555.
 ⑥ MuR., 1135.
 ⑦ J. A. 40, 171.
 ⑧ H. A. 13, 243.
 ⑨ J. A. 40, 171.
 ⑩ H. A. 13, 172.
 ⑪ MuR., 216.
 ⑫ MuR., 128.

Zu Eckermann, 13. Februar 1829

- ⑬ J. A. 39, 374.
 ⑭ MuR., 1369.
 ⑮ MuR., 768.
 ⑯ Zu Eckermann, 18. April 1827
 ⑰ H. A. 1, 359.
 ⑱ MuR., 314.
 ⑲ H. A. 1, 304.
 ⑳ MuR., 229.
 ㉑ MuR., 279.
 ㉒ H. A. 1, 370.
 ㉓ MuR., 596.
 ㉔ H. A. 12, 102.

(本洋専任講師、ソヤツ文學)